

## قرار رئيس جمهورية مصر العربية

رقم ١٦٨ لسنة ١٩٩٧

في شأن تقديرات موازنة اتحاد الإذاعة والتلفزيون

للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧

(رئيس الجمهورية)

بعد الاطلاع على الدستور :

وعلى القانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن الموازنة العامة للدولة والمعدل بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٩ :

وعلى القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٧٩ في شأن اتحاد الإذاعة والتلفزيون والمعدل بالقانون رقم ٢٢٣ لسنة ١٩٨٩ :

وبناء على ما عرضه وزير المالية :

قرر :

(المادة الأولى)

قدرت جملة موازنة الهيئة القومية لاتحاد الإذاعة والتلفزيون للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧ بـ ٢٠٢٠٥٢٠٠ جنيه (فقط قدره مiliاران وعشرون مليونا واثنان وخمسون ألف جنيه).

(المادة الثانية)

قدرت الاستخدامات الجارية للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧ بـ ١٠٥٨٧٠٩٠٠ جنيه (فقط قدره مiliارا وثمانية وخمسون مليونا وسبعمائة وتسعة آلاف جنيه) موزعة كالتالي :

أجور بـ ١٩١٠٠٠٠٠ جنيه .

نفقات جارية وتحويلات جارية بـ ٨٦٧٧٠٩٠٠ جنيه .

## (المادة الثالثة)

قدرت الإيرادات الجارية والتحويلات الجارية للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧ بـ ٤٨١٤ جنيه (فقط وقدهه أربعين مليوناً وثمانون ألف جنيه).

## (المادة الرابعة)

قدر عجز العمليات الجارية للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧ بـ ٥٧٧٣٠٩ جنيه (فقط وقدهه خمسة وسبعين مليوناً وثلاثة وأربعين ألف جنيه).

## (المادة الخامسة)

قدرت الاستخدامات الرأسمالية للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧ بـ ٩٦١٣٤٣٠٠ جنيه (فقط وقدهه تسعمائة واحد وستون مليوناً وثلاثة وأربعين ألف جنيه) موزعة كالتالي :

استخدامات استثمارية بـ ١٦٢٠٠٠٠٠ جنيه.

تحويلات رأسمالية بـ ٧٩٩٣٤٣٠٠ جنيه.

## (المادة السادسة)

قدرت الإيرادات الرأسمالية للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧ بـ ٩٦١٣٤٣٠٠ جنيه (فقط وقدهه تسعمائة واحد وستون مليوناً وثلاثة وأربعين ألف جنيه) موزعة كالتالي :

إيرادات رأسمالية متنوعة بـ ٧٩٩٣٤٣٠٠ جنيه منها مبلغ ٢٤٢٠٠٠٠ جنيه مساهمة من الخزانة العامة.

قرض وتسهيلات ائتمانية بـ ١٦٢٠٠٠٠٠ جنيه كلها قروض من بنك الاستثمار القومي.

(المادة السابعة)

تعتبر أحكام التأشيرات العامة للهيئة الاقتصادية الملحة بهذا القانون جزءاً لا يتجزأ منه وتسري على هذه الهيئة بما لا يتعارض مع قانون إنشائها .

(المادة الثامنة)

تلتزم الهيئة بمراعاة عدم الصرف على المشروعات المدرجة بالاستخدامات الاستثمارية إلا في ضوء التنظيم الذي يضعه بنك الاستثمار القومي .

(المادة التاسعة)

لا يجوز للهيئة السحب على المكتشوف من بنوك القطاع العام إلا بموافقة رئيس مجلس الوزراء بعد عرض وزير المالية .

(المادة العاشرة)

ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، ويعمل به اعتباراً من أول يوليو ١٩٩٧

صدر برئاسة الجمهورية في ٢٩ المحرم سنة ١٤١٨ هـ

(الموافق ٥ يونيو سنة ١٩٩٧ م) .

حسني مبارك

# **موازنات الهيئات الاقتصادية**

**للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧**

**١٠ - قطاع الثقافة والإعلام**

**١٠١ - الهيئة القومية لاتحاد الإذاعة والتلفزيون**

卷之三

١٤٣٥

الجريدة الرسمية - العدد ٢٥ في ١٩ يونيو سنة ١٩٩٧

الموازنة الحاربة للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧

بيان	١٩٩٧/٩٦	١٩٩٨/٩٧	بيان
الإيرادات الجارية والتحويلات الجارية:			الأجور:
مجموعه ١ - إيرادات رسوم متنوعة ..	١٣٦٩٤٩	١٥٦٣٢	أجور تقديرية ..
مجموعه ٢ - مزايا عينية ..	٨٢٤٨	٨٧٥١	مزايا عينية ..
مجموعه ٣ - إيرادات النشاط الباري ..	٢٢٥٥٩	٢٦٨١٢	مزايا تأمينية ..
مجموعه ٤ - إيرادات تحويلية جارية ..	١٠٠٠	١٠٠٠	مزايا تأمينية ..
اعتماد إجمالي ..	٨٩٦	٩٦٨	-
- المستبعد ..	٦٥١	١٨٥١	
صافي الأجر ..	٦٥٦	١٩١	

المفقات الجارية والتحولات الجارية:	
مجموعة ١ - المستلزمات السلعية .....	٧٥٠٠٠٠٠٠٠٠٠
مجموعة ٢ - المستلزمات الخدمية .....	٢١٦٠٠٠٠٠٠٠
مجموعه ٣ - التحويلات الجارية .....	٢٦٢٧٥٠٠٠٠٠
مجموعه ٤ - التحويلات الجارية .....	٥٤٩٥٩٠٠٠٠٠
مجموعه ٥ - التحويلات الجارية النخصية .....	٦٠٠٠٠٠٠٠٠
جملة الإيرادات الجارية والتحولات الجارية .....	٦٩٣٠٠٠٠٠٠٠
جملة النفقات الجارية والتحولات الجارية .....	٨٤٨٠٠٠٠٠٠٠
جملة الاستخدامات الجارية .....	١٠٥٨٧٠٩٠٠٠٠
عجز العمليات الجارية .....	٣٠٥٦٠٠٠٠٠٠
جملة الموارنة الجارية .....	١٨٦٨٠٠٠٠٠٠
جملة الموارنة الجارية .....	١٠٨٧٥٠٩٠٠٠٠
جملة الموارنة الجارية .....	١٠٠٠٦٠٠٠٠٠

## توزيع الأجر للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧

البيان	١٩٩٧/٩٦	١٩٩٨/٩٧
<b>مجموعة ١ - أجر نقدي:</b>		
بند ١ - الوظائف الدائمة .....	٥٣٦٦٢...	٦٩٧٣٩...
بند ٢ - المكافآت الشاملة .....	١٥٤١...	١٧٦١...
بند ٥ - المكافآت .....	٢.....	٢٧٢٨٩...
بند ٦ - الرواتب والبدلات .....	٢٩.٣١...	٣٨٨٢٥...
بند ٧ - مزايا نقدية .....	٢.٧١٥...	١٨٧.٦...
<b>جملة مجموعة ١ ....</b>	<b>١٢٤٩٤٩...</b>	<b>١٥٦٣٢...</b>
<b>مجموعة ٢ - مزايا عينية:</b>		
بند ١ - تكلفة أغذية تصرف للعاملين .....	٢٨٦...	٤.....
بند ٢ - تكلفة ملابس تصرف للعاملين .....	٢٩٥...	٤٦٥...
بند ٤ - تكلفة العلاج الطبي .....	٧.٨٦...	٧.٨٦...
بند ٥ - تكلفة خدمات ثقافية واجتماعية ورياضية وترفيهية .....	٥٨١...	٨.....
<b>جملة مجموعة ٢ ....</b>	<b>٨٢٤٨...</b>	<b>٨٧٥١...</b>
<b>مجموعة ٣ - مزايا تأمينية:</b>		
بند ١ - حصة الهيئة في تأمين الشيخوخة والعجز والوفاة .....	١٩٥٣٢...	٢٢.٨٦...
بند ٢ - حصة الهيئة في التأمين ضد المرض .....	١٤٥...	١٤٥.....
بند ٣ - حصة الهيئة في تأمين إصابات العمل .....	١٣.٣...	١٤٧٣...
بند ٥ - حصة الهيئة في اشتراكات نظام المكافآت .....	١٤١٦...	٢٩٤٥...
بند ٧ - تكاليف مساهمة الهيئة في التأمين على العاملات في إجازة لرعاية أطفالهن .....	١٦٣...	١٦٣...
<b>جملة مجموعة ٣ ....</b>	<b>٢٢٥٥٩...</b>	<b>٢٦٨١٢...</b>
<b>اعتماد إجمالي (٤)</b> ....	<b>٨٩٥...</b>	<b>٩٦٨...</b>
<b>إجمالي الأجر ....</b>	<b>١٥٦٦٥١...</b>	<b>١٩٢٨٥١...</b>
<b>المستبعد المنتظر عدم استحقاقه ....</b>	<b>٦٥١...</b>	<b>١٨٥١...</b>
<b>صافي الأجر ....</b>	<b>١٥٦.....</b>	<b>١٩١.....</b>

\* هذا الاعتماد مخصص للصحفيين بقطاع مجلة الإذاعة والتليفزيون يتم الصرف منه طبقاً للقانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٨

### توزيع النفقات الجارية والتحويلات الجارية للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧

البيان	١٩٩٨/٩٧	١٩٩٧/٩٦
مجموعة ١ - المستلزمات السلعية:		
بند ١ - خامات .....	١٧.....	١٥.....
بند ٢ - وقود وزيوت وقوى محركة للتشغيل .....	٣.....	٢٩٤٦٥...
بند ٣ - وقود رزبوت لسيارات الركوب .....	١.....	٩.....
بند ٤ - قطع غيار ومهماة .....	٢٢.....	٢.....
بند ٥ - مواد تعبيئة وتغليف .....	٣٥...	٣٥...
بند ٦ - أدوات كتابية وكتب .....	٣.....	٢٩.....
بند ٨ - مياه وإنارة .....	١٩٦٥...	١٧.....
جملة مجموعة ١ ....	٧٥.....	٧.....
مجموعة ٢ - المستلزمات الخدمية:		
بند ١ - نفقات صيانة .....	٨.....	٥٥.....
بند ٢ - نفقات تشغيل لدى الغير ومقاولى الباطن .....	١٨.....	١٥.....
بند ٣ - خدمات أبحاث وتجارب .....	٥.....	٥.....
بند ٤ - نشر وطبع وإعلان ودعائية واستقبال .....	٥.....	٥.....
بند ٥ - نقل وانتقالات عامة ومواصلات .....	١٤٥.....	١٤.....
بند ٦ - إيجار معدات ووسائل نقل .....	٣٨.....	٢٧٥.....
بند ٧ - تكاليف خدمات المصالح .....	٨.....	٧.....
بند ٨ - اشتراكات وضرائب ورسوم أجنبية .....	٦٢.....	٤٢.....
بند ٩ - نفقات خدمية لغير العاملين ومواطني ج.م.ع ..	٤٥.....	٣٩٦.....
بند ١١ - تكاليف البرامج التدريبية .....	١.....	١.....
بند ١٣ - نفقات خدمية متنوعة .....	١٢١٤٥.....	٩٧٦.....
جملة مجموعة ٢ ....	٢٦٢٧٥.....	٢١٦.....

١٤٤ . الجريدة الرسمية - العدد ٢٥ في ١٩ يونية سنة ١٩٩٧ .

**(تابع) النفقات الجارية والتحويلات الجارية للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧**

١٩٩٧/٩٦	١٩٩٨/٩٧	البيان
		<b>مجموعة ٤ - التحويلات الجارية:</b>
٤٢٨٠٠٠	٢١٧٠٥٠٠	بند ١ - ضرائب ورسوم سلعية .....
١٧١.....	١٧١٤٢٥...	بند ٢ - الإهلاك وتسوية مصروفات الصيانة والعمرات التوربة
٣.....	٣.....	بند ٣ - الإيجار .....
٢٣.....	٣٣٥٩٥٩...	بند ٥ - فوائد محلية .....
٤٢....	* ٥٧....	بند ٦ - فوائد خارجية .....
٤٠٦.....	٥٢٩٩٥٩...	<b>جملة مجموعة ٤ ....</b>
		<b>مجموعة ٥ - التحويلات الجارية التخصصية:</b>
١...	-	بند ٢ - إعانات لغير .....
٥...	-	بند ٤ - تعويضات وغرامات .....
٦...	-	<b>جملة مجموعة ٥ ....</b>
٦٩٢٠٦٠٠	٨٦٧٧.٩...	<b>إجمالي النفقات الجارية والتحويلات الجارية ....</b>

\* منه مبلغ ٢١٤٨٠٣ جنيه مستحق لوزارة المالية فوائد القروض المعاد إقراضها .

### توزيع الإيرادات الجارية والتحويلات الجارية للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧

١٩٩٧/٩٦	١٩٩٨/٩٧	البيان
٩٤.....	٩٤.....	مجموعة ٢ - إيرادات ورسوم متعددة .....
١.١٢٥.....	١.٩.....	مجموعة ٣ - إيرادات النشاط الجاري:
٢٩٦٥.....	٣٥٣.....	بند ١ - صافي مبيعات إنتاج تام .....
٨.....	-	بند ٣ - خدمات مباعة .....
٣٩٨٥٥.....	٤٦٢.....	بند ٧ - إيرادات أخرى متعددة .....
		جملة مجموعة ٣ .....
		مجموعة ٤ - إيرادات تحويلية جلدية:
١٥.....	١٥.....	بند ١ - فوائد دائنة .....
٣.....	٣.....	بند ٢ - إيجارات دائنة .....
٨٢.....	٨٢.....	بند ٧ - إيرادات متعددة .....
١.....	١.....	جملة مجموعة ٤ .....
٤١٧٩٥.....	٤٨١٤.....	إجمالي الإيرادات الجارية والتحويلات الجارية .....

## التأشيرات العامة للهيئات الاقتصادية

للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧

### (المادة الأولى)

يجوز لوزير المالية أو من يفوضه تعديل موازنة الهيئة بما يخصص لها من اعتمادات إجمالية مدرجة بالموازنة العامة للدولة بعد استطلاع رأى الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة فيما يتعلق بالأجور .

### (المادة الثانية)

يجوز لوزير المالية أو من يفوضه بناء على طلب الهيئة استخدام وفور اعتمادات بند مدرجة في موازنتها لمواجهة مصروف يدخل في نطاق بند آخر دون تأثير على الفائض بالنقص أو العجز بالزيادة .

كما يجوز لوزير المالية أو من يفوضه استخدام بند وأنواع في نطاق التقسيم النمطي الخاص بالهيئات والوحدات الاقتصادية .

### (المادة الثالثة)

يجوز لوزير المالية أو من يفوضه وبعد موافقة وزارة التخطيط بالنسبة للاستثمارات زيادة اعتمادات الهيئة مقابل زيادة موازية في الإيرادات بما تستخدمنه مما يرد لها أو يخصص لها من معونات ومنح وهبات وtributes محلية وخارجية وإيرادات مجانية لأغراض محددة وتعديل الموازنة تبعاً لذلك .

### (المادة الرابعة)

يجوز لوزير المالية «أو من يفوضه» وبناء على طلب بنك الاستثمار القومي أن تقوم وزارة المالية بسداد مستحقات البنك من الأقساط والفوائد طرف الهيئة وفي حدود المدرج بموازنتها كأقساط وفوائد لبنك الاستثمار القومي من التمويل الذي تتيحه وزارة المالية شهرياً لها بعد استئداء حقوق وزارة المالية طرفها .

كما يجوز لبنك الاستثمار القومي بناء على طلب وزارة المالية سداد مستحقات مصلحة الجمارك طرف الهيئة من التمويل الذي يتبعه البنك لتلك الهيئة عن مشروعاتها الاستثمارية.

#### (المادة الخامسة)

لا يجوز للهيئة دعم الصناديق الخاصة بالعاملين لديها من اعتمادات موازنتها كما لا يجوز لها إنشاء أية صناديق خاصة مستقبلاً إلا بموافقة رئيس الجمهورية.

#### (المادة السادسة)

يراعى بالنسبة للهيئة التي تقدم بمقترحاتها بشأن اعتماد تقييم أو إعادة تقييم الوظائف بالإدارات القانونية بها استطلاع رأى الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة ، كما يجوز أثناء السنة فصل وظائف الإدارات القانونية بموازنتها تحت مسمى وظائف أعضاء الإدارة القانونية ولمن تنطبق بشأنهم أحكام القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ وتعديلاته وذلك بناء على اقتراح من الهيئة وبعد استطلاع رأى الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة وموافقة وزير المالية أو من يفوضه .

#### (المادة السابعة)

يُحظر الصرف على الاعتمادات الإجمالية المخصصة للأجور والمدرجة بموازنة الهيئة إلا بعد توزيعها على مختلف المجموعات والبنود بموافقة وزير المالية أو من يفوضه بعد استطلاع رأى الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة .

#### (المادة الثامنة)

يجوز بناء على اقتراح السلطة المختصة بعد استطلاع رأى الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة وموافقة وزير المالية «أو من يفوضه» :

(أ) تمويل وظائف عليا «قيادية» أو غير قيادية باستخدام تكاليف درجات الوظائف العليا الشاغرة أو التي تخلو أثناء السنة وذلك في ضوء الوظائف الواردة بجدول الترتيب المعتمدة واحتياجات العمل الفعلية وأولويات برامج التشغيل .

(ب) تمويل درجات وظائف بالمجموعات النوعية الأخرى غير العليا باستخدام تكاليف درجات الوظائف الحالية التي تكشف الدراسة إنها زائدة عن حاجة العمل وذلك فيما عدا تكاليف وظائف أدنى درجات التعيين الحالية في المجموعات النوعية المختلفة.

#### (المادة التاسعة)

(أ) بالنسبة للهيئة التي اعتمدت جداول ترتيب وظائفها أو استحدثت بجداول ترتيب وظائفها مجموعات نوعية جديدة أو تم بها تصويب أوضاع وظيفية قائمة طبقاً للقواعد المقررة ، يراعى أن تقدم الهيئة إلى الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة خلال السنة المالية بمقترناتها في شأن إعادة توزيع درجات وظائفها سواء الحالية أو المشغولة والمدرجة موازنتها على المجموعات النوعية المختلفة الواردة بجداول ترتيب وظائفها بناء على قرارات نقل العاملين لراجعتها وإقرارها مع تحديد مسميات الوظائف من واقع جداول الترتيب المعتمدة ولا تعتبر هذه التعديلات سارية إلا من تاريخ موافقة وزير المالية أو من يفوضه على ألا يترب على هذا التوزيع تعديل في إعداد أو مستوى درجات بند (١) وظائف دائمة موازنة الهيئة .

(ب) يعتبر سجل استماراة موازنة وظائف الهيئة المعتمدة من الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة وزير المالية أو من يفوضه جزءاً لا يتجزأ من موازنة الهيئة عن ذات السنة المالية واتخاذها أساساً للنظر في آية تعديلات وظيفية تطرأ خلال السنة المالية .

#### (المادة العاشرة)

يراعى بالنسبة للهيئات العامة الاقتصادية والقومية التي تعد لوائح خاصة أو كادرات خاصة للعاملين بها أن تقدم للجهاز المركزي للتنظيم والإدارة لراجعتها تمهيداً لاعتمادها من السلطة المختصة وكذا هيكلها التنظيمية وجداول ترتيب وظائفها والتعديلات التي تطرأ عليها لراجعتها واعتمادها .

**(المادة الحادية عشرة)**

يحظر تمويل درجات الوظائف العليا بالهيئات الاقتصادية والقومية خلال السنة المالية ١٩٩٨/٩٧ خصما على الاعتماد الإجمالي المدرج بالموازنة العامة للدولة أو من وفور اعتمادات بنود الأجور وكذلك تمويل الوظائف العليا الناتجة عن توزيع الاعتمادات الإجمالية المدرجة بموازنة بعض الجهات ، ولا يرفع هذا الحظر إلا بموافقة من رئيس مجلس الوزراء ، ولا يسري هذا الحظر على الوظائف العليا غير القيادية التي تمول بالتطبيق لأحكام القانون رقم ٥ لسنة ١٩٩١ بشأن شغل الوظائف المدنية القيادية ولاتحته التنفيذية .

**(المادة الثانية عشرة)**

ينبغي على الهيئة قبل التقدم إلى السلطة المختصة بمشروعات قرارات شغل الوظائف العليا بها التأكد من ضرورة أن تكون الوظائف المطلوب شغلها واردة بذات المسمى والدرجة في جداول ترتيب الوظائف المعتمدة - وأنها وظائف محولة وشاغرة في موازنة الهيئة عن ذات السنة المالية التي يجري فيها شغل هذه الوظائف مع استيفاء الإجراءات والقواعد التي ينص عليها القانون رقم ٥ لسنة ١٩٩١ ولاتحته التنفيذية عند التقدم للتعيين بالوظائف القيادية .

**(المادة الثالثة عشرة)**

يجوز لوزير المالية «أو من يفوضه» بعد موافقة الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة نقل العامل من الدرجة الأولى فما دونها بدرجة وظيفته المالية من هيئة إلى جهة أخرى في الحالات التالية :

(أ) إذا لم يكن مستوفيا لاشتراطات شغل الوظيفة التي يشغلها أو أى وظيفة أخرى خالية في الهيئة التي يعمل بها .

(ب) إذا كان زائدا عن حاجة العمل في الهيئة التي يعمل بها على أن يلغى تمويل وظيفته من موازنتها .

(ج) يجوز نقل تمويل وظيفة العامل بشاغلها خارج الهيئة إلى مجموعة نوعية ملائمة من ذات المستوى يستوفى شروط شغل إحدى وظائفها إذا كانت المجموعة التي تندرج تحتها وظيفتها غير واردة بجداول ترتيب الوظائف المعتمدة بالوحدة المنقول إليها وذلك في أحوال نقل العاملين بدرجاتهم طبقاً للفقرتين رقمي (أ) ، (ب) من ذات التأشير وتطبيقاً لأحكام المادة ٥٥ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بإصدار قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة ويتم النقل بناء على عرض السلطة المختصة في الجهتين المنقول منها العامل وإليها وموافقة لجنتي شئون العاملين .

(د) العاملون الذين تم تدريبهم على المهن الحرافية طبقاً لأحكام القانون رقم ١١٥ لسنة ١٩٨٣ وذلك بدرجاتهم المالية إلى خارج الهيئة بناء على اقتراها لسد احتياجات وحدات إدارية أخرى .

(ه) العاملون بالهيئات الاقتصادية بمحافظات القاهرة والإسكندرية والجيزة والقليوبية إلى جهات عمل قريبة من محل إقامتهم بمحافظات أخرى في ضوء الضوابط الصادرة عن الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة .

وفي جميع الحالات يتشرط موافقة لجان شئون العاملين في الوحدات المنقول منها أو إليها على أن تنقطع صلة العامل المنقول بالنسبة لنهيئته المنقول منها من تاريخ صدور القرار ، وعلى أن يستمر الخصم بتكاليف الدرجات المنقولة على موازنة الهيئة المنقول منها حتى نهاية السنة المالية مع تصويب الوضع في مشروع موازنة العام المالي التالي .

#### (المادة الرابعة عشرة)

يجوز خلال السنة المالية في ضوء أحكام المادة (٥٥) مكرر من القانون رقم ١١٥ لسنة ١٩٨٣ بتعديل بعض أحكام قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة بعد موافقة كل من الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة وزير المالية أو من يفوضه نقل العاملين بالمجموعة النوعية لوظائف الخدمات المعاونة بدرجاتهم المالية إلى إحدى الوظائف بالمجموعات النوعية للوظائف الحرافية بجداول ترتيب وظائف الهيئة المعتمدة ، على أن يصدر قرار هذا النقل من السلطة المختصة بالهيئة .

## (المادة الخامسة عشرة)

يجوز خلال السنة المالية وبعد استطلاع رأى الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة وموافقة وزير المالية أو من يفوضه نقل تمويل درجات وظائف العاملين بالهيئة الشاغلين لوظائف مكتبية من غير المؤهلين وكذلك الشاغلين لوظائف فنية من غير المؤهلين إلى المجموعة المستحدثة لهذا الغرض بجداول وظائف الهيئة تحت مسمى - المجموعة النوعية للوظائف المكتبية لغير المؤهلين أو المجموعة النوعية للوظائف الفنية لغير المؤهلين - وذلك بمراعاة اشتراطات الالتحاق بوظائفها ووفقاً للضوابط المقررة بمعرفة الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة وعلى أن يجرى التعديل المترتب على ذلك باستماراة الموازنة ، وعلى أن يصدر قرار بهذا النقل من السلطة المختصة بالهيئة اعتباراً من تاريخ موافقة وزير المالية أو من يفوضه .

## (المادة السادسة عشرة)

يوقف شغل درجات المعارين الذين تم إعارتهم داخل الجمهورية إلا في أدنى درجات التعيين .

## (المادة السابعة عشرة)

لا يجوز خلال السنة المالية تجاوز جملة اعتمادات تعويض العاملين عن جهود غير عادية والمكافآت التشجيعية وتكاليف حواجز العاملين إلا بقرار من رئيس الجمهورية «أو من يفوضه» وفي حدود وفور اعتمادات بنود الأجور .

ومع ذلك ، يجوز بموافقة وزير المالية «أو من يفوضه» تجاوز اعتمادات المكافآت التشجيعية أو حواجز العاملين بنسبة لا تتجاوز ٣٪ من الزيادة الحقيقة في الحصيلة الفعلية للإيرادات الجارية عن تقديراتها بموازنة الهيئة أو من قيمة الوفورات الفعلية في اعتمادات النفقات الجارية التي تتحقق نتيجة تنفيذ أنظمة خاصة لتشديد الإنفاق يتم الاتفاق عليها مع وزارة المالية بحيث يؤدي ذلك إلى رقى مستوى أداء الخدمة وتحقيق الكفاءة الاقتصادية والإنتاجية .

## (المادة الثامنة عشرة)

لا يتم التعاقد على بند ٢ - مكافآت شاملة نوع (١١) خبراء وطنين إلا بعد مراجعة وموافقة الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة .

## (المادة التاسعة عشرة)

يحظر استخدام الاعتمادات المخصصة لبند النشر والطبع والإعلان والدعاية والاستقبال في إعلانات غير مرتبطة بتحقيق الأهداف الدالة في اختصاص الهيئة ويشرط أن تكون لازمة لتحقيق الأهداف.

على أن يكون الصرف على نوعى العلاقات العامة والاستقبال ونفقات الشئون والعلاقات العامة في الأغراض التي تتعلق بواجبات الوظيفة ومتطلبات الاستقبال والضيافة للمؤتمرات العامة في حدود القواعد التي يقررها الوزير المختص ولا يجوز تجاوز الاعتمادات المدرجة لهذا النوع إلا بموافقة رئيس مجلس الوزراء.

## (المادة العشرون)

يجوز خلال السنة المالية بموافقة وزير المالية زيادة الاستخدامات الجارية في موازنه الهيئة بنسبة لا تتجاوز ٧٥٪ من الزيادة التي تتحقق في الإيرادات الجارية المرتبطة بالنشاط عن المقدر في موازنة الهيئة وفقاً لمتطلبات التشغيل وتعديل موازنة الهيئة بما يتربّع على تنفيذ ما تقدم وما لا يتعارض مع المادة رقم (١٧) من التأشيرات.

## (المادة الواحدة والعشرون)

تلتزم الهيئة بسداد فائض الحكومة ومستحقات الخزانة العامة المقدرة بموازنتها على دفعات شهرية بواقع  $\frac{1}{12}$  كحد أدنى من هذه التقديرات وتكون المحاسبة النهائية طبقاً للحساب الختامي المعتمد للهيئة.

## (المادة الثانية والعشرون)

يجوز لوزير المالية «أو من يفوضه» زيادة التحويلات الرأسمالية في ضوء المستحقات الفعلية أو أي التزامات مستجدة وذلك مقابل زيادة في الإيرادات الرأسمالية وتعديل الموازنات تبعاً لذلك بشرط ألا يتربّع على ذلك أي أعباء على الموازنة العامة للدولة.

## (المادة الثالثة والعشرون)

يجوز موافقة وزير المالية «أو من يفوضه» تسوية المديونيات بين الجهات المختلفة وتعديل الميزانيات المختصة تبعاً لذلك بشرط ألا يتترتب على ذلك أية أعباء على الميزانية العامة للدولة.

كما يجوز زيادة رؤوس أموال الهيئات الاقتصادية نتيجة لتسوية المديونيات المشار إليها آنفاً وتنفيذها لسياسات الإصلاح المالي والاقتصادي بشرط ألا يتترتب على ذلك أية أعباء مالية على الميزانية العامة للدولة.

## (المادة الرابعة والعشرون)

يجوز لوزير المالية «أو من يفوضه» زيادة ملكية الدولة في رأس مال هيئة البنك الرئيسي للتنمية والاتصال الزراعي وبنوك التنمية الزراعية بالمحافظات أو تمويل الزيادة في الاحتياطيات المطلوبة وذلك من الزيادة التي تؤول للخزانة العامة من فائض هيئة البنك الرئيسي للسنة المالية السابقة عن المستهدف تحقيقه وعلى ضوء ما تنتهي إليه الجمعيات العامة للبنوك التابعة ومجلس إدارة البنك الرئيسي.

## (المادة الخامسة والعشرون)

تسرى على الهيئات الاقتصادية التأشيرات العامة لاستخدامات الاستثمار الخاصة بالهيئات والوحدات الاقتصادية غير العاملة بالقانون رقم ٢٠٣ لسنة ١٩٩١ والواردة بقانون خطة التنمية الاقتصادية والاجتماعية للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧

## (المادة السادسة والعشرون)

تعتبر التأشيرات الخاصة الواردة بجدول موازنة الهيئة جزءاً من هذه التأشيرات.

۱۰۷۸۲

\*  
بَنْدِيْلُونْ وَلَوْلَهُ  
أَنْتَمْ لِلْعَرْضِ  
لِلْمَذَارِزِ الْمُسْتَقْبَلِ

الجريدة الرسمية - العدد ٢٥ في ١٩ يونيـة سـنة ١٩٩٧  
١٤٥١

## عجز العمليات الجارية

للسنة المالية ١٩٩٨/٩٧

١٩٩٧/٩٦	١٩٩٨/٩٧	البيان
٤٣٠٠٥٦...	٥٧٧٣٠٩...	عجز العمليات الجارية ..... .

卷之三

(١) الموارد الاستهلاكية للسنة المالية ١٩٩٨/١٩٩٧

بيان	١٩٩٧/٩٦	١٩٩٨/٩٧	بيان	١٩٩٧/٩٦	١٩٩٨/٩٧
الإيرادات الرأسمالية المتبرعة:	٢٠٠.....	٢٠٠.....	مجموعة ٢ - إيرادات تحويلية (أسماوية):	٢٠٠.....	٢٠٠.....
الاستخدامات الاستثمارية ..... . . . . .	٢٠٠.....	٢٠٠.....	بند (٢) معنات ومنتج رأسمالية (خارجية)	٢٠٠.....	٢٠٠.....
القرص والتسييلات الائتمانية:	-	-	مجموعة ١ - الفروض المحليّة:	٢٠٠.....	٢٠٠.....
الإجمالي ..... . . . . .	٢٠٠.....	٢٠٠.....	بند (٢) من بنك الاستثمار القومي ..... . . . . .	٢٠٠.....	٢٠٠.....
الإجمالي ..... . . . . .	٢٠٠.....	٢٠٠.....	الإجمالي ..... . . . . .	٢٠٠.....	٢٠٠.....